



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
13 April 2022
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Сорок девятая сессия

28 февраля — 1 апреля 2022 года

Пункт 2 повестки дня

Ежегодный доклад Верховного комиссара

Организации Объединенных Наций

по правам человека и доклады Управления

Верховного комиссара и Генерального секретаря

Резолюция, принятая Советом по правам человека 31 марта 2022 года

49/2. Продвижение прав человека в Южном Судане

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

руководствуясь также Всеобщей декларацией прав человека, Африканской хартией прав человека и народов и соответствующими договорами о правах человека,

вновь подтверждая, что все люди рождаются свободными и равными в своем достоинстве и правах и что каждый человек должен обладать всеми правами и свободами, провозглашенными во Всеобщей декларации прав человека,

вновь подтверждая также резолюции Совета по правам человека S-26/1 от 14 декабря 2016 года и 31/20 от 23 марта 2016 года, в которых Совет учредил Комиссию по правам человека в Южном Судане, и все последующие резолюции Совета по Южному Судану,

ссылаясь на все предыдущие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности по Южному Судану и соответствующие заявления Председателя Совета Безопасности, Генерального секретаря и Специального представителя Генерального секретаря по Южному Судану,

отмечая все соответствующие решения и коммюнике Африканского союза и Межправительственного органа по вопросам развития, а также коммюнике Совета мира и безопасности Африканского союза по Южному Судану,

подчеркивая, что государства несут главную ответственность за поощрение и защиту прав человека, и напоминая, что правительство Южного Судана несет ответственность за защиту своего населения от геноцида, военных преступлений, этнических чисток и преступлений против человечности,

напоминая об Обновленном соглашении об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан и обязательствах, которые оно налагает на все подписавшие его стороны, включая неизменную защиту прав человека гражданского населения для обеспечения безопасности и достоинства отдельных лиц и сообществ,



признавая сохраняющуюся важную роль и усилия, которую играют и прилагают Африканский союз, Межправительственный орган по развитию и гаранты Обновленного соглашения в объединении усилий сторон в целях достижения прогресса в его осуществлении, а также посреднические усилия Общины Святого Эгидия в рамках мирного процесса между сторонами, подписавшими и не подписавшими Обновленное соглашение, и отмечая взаимодействие Комиссии по правам человека в Южном Судане с правительством Южного Судана, Африканским союзом, гражданским обществом и другими заинтересованными сторонами в декабре 2021 года, которое способствовало выработке совместной стратегии и плана действий для поддержки динамики процессов правосудия переходного периода в Южном Судане,

напоминая о формировании Обновленного переходного правительства национального единства и признавая, что это знаменовало собой значительный шаг вперед в осуществлении Обновленного соглашения и открыло возможность для обеспечения мира, стабильности и устойчивого улучшения положения в Южном Судане, в частности, за счет выполнения обязанностей и обязательств Южного Судана по международному праву прав человека и его обязательств по международному гуманитарному праву,

приветствуя обновление 30 августа 2021 года переходной Национальной законодательной ассамблеи и отмечая срочность рассмотрения и принятия Ассамблеей остающихся законодательных актов, имеющих решающее значение для реализации Обновленного соглашения,

признавая проведенные на сегодняшний день международным сообществом мероприятия в области технической помощи и укрепления потенциала в интересах Южного Судана и сохраняющуюся необходимость предоставления качественной, скоординированной и согласованной технической помощи и укрепления потенциала в области прав человека, в том числе в ответ на запросы правительства Южного Судана, и то, что такое непрерывное оказание помощи и укрепление потенциала сохраняют свое жизненно важное значение для усилий всех субъектов по обеспечению мира, стабильности и устойчивого улучшения положения в области прав человека в Южном Судане,

приветствуя участие Южного Судана в третьем цикле универсального периодического обзора¹ и его делегации во главе с министром юстиции и конституционных вопросов,

приветствуя также участие Южного Судана в первом в его истории обзоре, проведенном наблюдательным договорным органом, а именно Комитетом по ликвидации дискриминации в отношении женщин², одновременно вновь заявляя, что вовлечение и участие женщин являются ключевым фактором в налаживании социального взаимодействия в Южном Судане,

отмечая дополнительные и сохраняющиеся вызовы, создаваемые пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19) для местных, региональных, национальных и международных усилий по улучшению положения в области прав человека в Южном Судане,

будучи встревожен сообщениями Комиссии по правам человека в Южном Судане о продолжающихся нарушениях и ущемлениях прав человека, включая внесудебные казни, насильственные исчезновения, широко распространенное сексуальное и гендерное насилие, произвольные задержания и содержание под стражей, пытки и другие жестокие, бесчеловечные и унижающие достоинство виды обращения, широко распространенную незаконную вербовку и использование детей-солдат, а также чрезмерные ограничения свободы слова и мирных собраний в Южном Судане, и будучи обеспокоен последствиями нарушений и ущемлений прав

¹ См. A/HRC/WG.6/40/SSD/1.

² См. CEDAW/C/SSD/CO/1.

человека для их жертв и возможностей народа Южного Судана добиться полного осуществления всех прав человека,

рекомендуя прилагать усилия, направленные на борьбу со связанным с конфликтом сексуальным насилием и на повышение ответственности за преступления, связанные с сексуальным и гендерным насилием, и воспроизводить их в масштабах, необходимых для решения проблемы безнаказанности, которая по-прежнему широко распространена,

с озабоченностью отмечая, что в Южном Судане не прекращаются нападения на сотрудников гуманитарных организаций,

1. *приветствует* прогресс, достигнутый правительством Южного Судана в реализации Обновленного соглашения об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан с момента его подписания, и, отмечая, что многие элементы Обновленного соглашения, имеющие решающее значение для обеспечения прочного и устойчивого мира в Южном Судане, еще предстоит реализовать, признает политическую волю правительства добиться ощутимого прогресса в этом вопросе, включая реализацию и другие усилия по дальнейшему поощрению и защите прав человека, а также по предотвращению дальнейших нарушений и ущемлений прав человека;

2. *дает положительную оценку и выражает свою признательность* правительству Южного Судана за постоянное сотрудничество с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, специальными процедурами Совета по правам человека и Комиссией по правам человека в Южном Судане в выполнении их мандатов, в том числе путем предоставления разрешений на поездки в страну и по стране, организации встреч и предоставление соответствующей информации, и призывает правительство в полной мере и конструктивным образом сотрудничать с ними и обеспечивать беспрепятственный доступ им, а также Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане и региональным, субрегиональным и международным механизмам на местах;

3. *признает* жизненно важную роль, которую играют правозащитники, включая женщин-миростроителей, молодежь, средства массовой информации и организации гражданского общества в деле поощрения прав человека, и важность поощрения инклюзивного, равного и недискриминационного участия в процессах управления, разработки конституции, выборов и правосудия переходного периода всех слоев общества, включая маргинализированные и уязвимые группы населения;

4. *подчеркивает* важнейшее значение свободы выражения мнений, свободы мирных собраний и свободы ассоциации в Южном Судане и настоятельно призывает правительство Южного Судана поощрять и защищать политическое и гражданское пространство и уважать эти свободы;

5. *приветствует* доклад Комиссии по правам человека в Южном Судане³ и его представление Совету по правам человека в ходе интерактивного диалога, состоявшегося на его нынешней сессии, и выражает обеспокоенность выводами, содержащимися в докладе, и его общей оценкой текущего положения в области прав человека на местах;

6. *принимает к сведению* дополнительные документы зала заседаний, опубликованные Комиссией по правам человека в Южном Судане после сорок шестой сессии Совета по правам человека⁴;

7. *приветствует* продление 15 марта 2022 года Советом Безопасности мандата Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане⁵ и принимает к сведению доклад Генерального секретаря о ситуации в Южном Судане,

³ A/HRC/49/78.

⁴ См. www.ohchr.org/en/hr-bodies/hrc/co-h-south-sudan/index.

⁵ См. резолюцию 2625 (2022) Совета Безопасности.

представленный Совету Безопасности в соответствии с резолюцией 2567 (2021) Совета от 12 марта 2021 года⁶;

8. *вновь подтверждает* важность мандата Комиссии по правам человека в Южном Судане, по-прежнему делая акцент на необходимости установления фактов и обстоятельств, сбора и сохранения доказательств и уточнения ответственности в связи с предполагаемыми нарушениями и ущемлениями прав человека и связанными с ними преступлениями в Южном Судане, и отмечает, что, хотя смешанный суд для Южного Судана, комиссия по установлению истины, примирению и залечиванию ран и орган по выплате компенсаций и возмещению ущерба еще не созданы, как это предусмотрено в главе V Обновленного соглашения, сохраняется потребность в механизме мониторинга, сообщения и сбора доказательств в отношении предполагаемых нарушений и ущемлений прав человека в Южном Судане;

9. *отмечает* важное значение работы Комиссии по правам человека в Южном Судане для мандата и функций смешанного суда для Южного Судана, комиссии по установлению истины, примирению и залечиванию ран и органа по выплате компенсаций и возмещению ущерба, как только эти институты будут созданы в соответствии с Обновленным соглашением, и приветствует усилия, предпринятые правительством до настоящего времени для их создания;

10. *постановляет* продлить мандат Комиссии по правам человека в Южном Судане в составе трех членов еще на один год;

11. *просит* Комиссию по правам человека в Южном Судане представить всеобъемлющий письменный доклад о положении в области прав человека в Южном Судане Совету по правам человека на его пятьдесят второй сессии, с последующим расширенным интерактивным диалогом, в котором также надлежит принять участие Верховному комиссару Организации Объединенных Наций по правам человека;

12. *просит* Управление Верховного комиссара предоставить всю административную, техническую и логистическую поддержку, необходимую для того, чтобы Комиссия по правам человека в Южном Судане могла выполнять свой мандат, включая предоставление программного обеспечения для выполнения Комиссией функции сбора доказательств;

13. *просит* Генерального секретаря предоставить все необходимые ресурсы, с тем чтобы Управление Верховного комиссара могло оказывать такую административную, техническую и логистическую поддержку, которая необходима для осуществления положений настоящей резолюции;

14. *просит* Комиссию по правам человека в Южном Судане сотрудничать с Африканским союзом, Межправительственным органом по развитию и Африканской комиссией по правам человека и народов и ее страновым докладчиком по Южному Судану по вопросу о правах человека в Южном Судане, в том числе путем обмена своими докладами и рекомендациями и другой информацией, по мере необходимости;

15. *призывает* государства и другие заинтересованные стороны продолжать поддерживать усилия по дальнейшему улучшению положения в области прав человека в Южном Судане путем предоставления стране дополнительной технической помощи и укрепления ее потенциала с упором на введение в действие институтов, предусмотренных главой V Обновленного соглашения;

16. *призывает* Южный Судан как можно скорее добиться дальнейшего прогресса в соответствии с Обновленным соглашением и предпринять дополнительные соответствующие шаги по развитию собственного потенциала для расследования заявлений о нарушениях и ущемлениях прав человека и связанных с ними преступлений и привлечения виновных к ответственности, в том числе путем принятия необходимых мер для обеспечения того, чтобы его Комиссия по правам человека смогла получить полную аккредитацию в соответствии с принципами,

⁶ S/2022/156.

касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы);

17. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.

55-е заседание
31 марта 2022 года

[Принята заносимым в отчет о заседании голосованием 19 голосами против 11 при 17 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Аргентина, Армения, Германия, Гондурас, Литва, Люксембург, Маршалловы Острова, Мексика, Нидерланды, Парагвай, Польша, Республика Корея, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Украина, Финляндия, Франция, Черногория, Япония.

Голосовали против:

Боливия (Многонациональное Государство), Венесуэла (Боливарианская Республика), Китай, Кот-д'Ивуар, Куба, Мавритания, Пакистан, Российская Федерация, Сомали, Судан, Эритрея.

Воздержались:

Бенин, Бразилия, Габон, Гамбия, Индия, Индонезия, Казахстан, Камерун, Катар, Ливия, Малави, Малайзия, Намибия, Непал, Объединенные Арабские Эмираты, Сенегал, Узбекистан.]
